

INHALT

	Seite
Unità 6 - A cena fuori	187
Unità 7 - Al cinema	188
Unità 8 - Fare la spesa	189
Unità 9 - In giro per i negozi	190
Unità 10 - Che c'è stasera in TV?	191
Unità 11 - Un concerto	193

Die Vokabeln sind in die einzelnen Einheiten unterteilt und erscheinen in der Reihenfolge, in der sie im Textteil auftauchen. Die Angabe des entsprechenden Abschnittes macht das Auffinden leicht.

Fällt der Akzent nicht auf die vorletzte Silbe, wird der betonte Vokal durch einen kleinen Unterstrich angezeigt. Ebenso in Zweifelsfällen (zum Beispiel: *diálogo*, *farmacia*). Vokabeln, die mit Asterix (*) versehen sind, stammen aus den Hörtexten, die nicht im Schülerbuch abgedruckt sind.

Abkürzungen

avv.	avverbio	Adverb
f.	femminile	feminin (weiblich)
m.	maschile	maskulin (männlich)
sg.	singolare	Singular
pl.	plurale	Plural
inf.	infinito	Infinitiv
p.p.	passato prossimo	~Perfekt

UNITÀ 6 A cena fuori
LEHRBUCH
a cena fuori: zum Abendessen außer Haus
Per cominciare 3
litigare: streiten
ragazzo di Elena: Elenas Freund
A
problemi di cuore: Herzprobleme
cuore, il: Herz
A1
strano: seltsam, komisch
da nessuna parte: nirgendwohin
amica del cuore: Busenfreundin
permesso: Erlaubnis
A3
sorpresa: Überraschung
giustificare: rechtfertigen
comportamento: Verhalten, Benehmen
A4
fare il filo (a): den Hof machen
colpa: Schuld
con chi stai?: auf wessen Seite bist du?
A6
mi piacciono: mir gefallen
cugino: Cousin
perdere la testa: den Kopf verlieren
grazie a: dank

conoscenze: Bekanntschaften
enorme: enorm
conferenze: Konferenzen
quello lì: der da
all'angolo: an der Ecke
angolo: Ecke
legato: hier: miteinander verbunden
fantastico: fantastisch
vicini: Nachbarn
musicale: musikalisch, Musik-
casa di campagna: Haus auf dem Land
stupendo: herrlich
B1
rapporto: Beziehung
parentela: Verwandtschaft
B2
marito: Ehemann
nipote, il/la: Enkel/-in
moglie, la: Ehefrau
figlio: Sohn
papà: Papa
sorellina: Schwesterchen
nipotino: Enkelchen
B3
nonno: Opa
bici, la: Fahrrad
fratellino: Brüderchen

C1
piatto: Teller
cucchiaio: Löffel
coltello: Messer
forchetta: Gabel
tovagliolo: Serviette
tovaglia: Tischdecke
C2
*zona: Zone, hier: Gegend
*fame da lupi: Hunger wie ein Wolf
*lupi: Wölfe
*avere bisogno (di): brauchen
*primo: in der Speisenfolge Gericht nach der Vorspeise; erster Gang
*pasta: Nudeln
*tagliatelle: Tagliatelle
*funghi: Pilze
*qualcos'altro: etwas anderes
*spaghetti alla carbonara: Spaghetti Karbonara
*lasagne: Lasagne
*secondo: Hauptgericht, meist Fleisch oder Fisch
*carne, la: Fleisch
*bistecca ai ferri: Steak vom Grill
*bistecca: Steak
*vitello: Kalb
*verdure: Gemüse
*antipasto: Vorspeise

*contorno: Beilage

*insalata: Salat

saporito: würzig

C3

alla bolognese: nach Bolognese Art

bolognese: aus Bologna

C4

antipasto freddo: kalte Vorspeise

specialità della casa: Spezialität des Hauses

vino: Wein

cucina: Küche

spaghetti al pesto: Spaghetti mit Pesto

piccante: scharf

non ... affatto (adv.): überhaupt nicht

tortellini: Tortellini

olive: Oliven

C6

Parma: Stadt in der Emilia Romagna

bruschetta: geröstetes Brot mit Tomatenstücken und Öl

misto: gemischt

salmone, *il*: Lachs

affumicato: geräuchert

ragù: Ragu

penne: röhrenförmige Nudeln

all'arrabbiata: sehr scharfe Art der Zubereitung (Chili, Knoblauch)

arrabbiato: wütend

farfalle: Schmetterlingsnudeln

ai quattro formaggi: mit vier Käsesorten

formaggi, *i* (sg. il formaggio): Käse

fettuccine: breite Bandnudeln

rigatoni, *i* (sg. il rigatone): größere röhrenförmige Nudeln

sugo: Soße

linguine: Art Tagliatelle, aber dünner und dicker

risotto: Risotto

ai frutti di mare: mit Meeresfrüchten

frutti: Früchte

aglio: Knoblauch

scaloppine: Kalb- oder Rindfleischscheiben

involtini: Fleischröllchen

romana: auf römische Art

maialino: junges Schwein (Art Spanferkel)

al forno: im Ofen

forno: Ofen

filetto: Filetstück

insalata Caprese: Tomate und Mozzarella

marinara: nach Seemanns Art

napoletana: nach neapolitanischer Art

siciliana: nach sizilianischer Art

calzone, *il*: gefüllte Pizza

mele: Äpfel

frutta: Obst

fresca: frisch

di stagione: der Jahreszeit

grigio: grau

*indeciso: unentschieden

*parere, *il*: Meinung*chef, *lo*: Küchenchef

*mi raccomandando (inf. raccomandarsi): hier in etwa:

aber bitte, vergessen Sie nicht

*naturale: ohne Kohlensäure

C8pepe, *il*: Pfeffersale, *il*: Salz

salato: salzig

cotto: gekocht

D1

spuntino: Snack

pausa pranzo: Mittagspause

pausa: Pause

siccome: da, weil

avere fretta: Eile haben

al massimo: im Höchstfall

volerci: nötig sein

fette biscottate: Zwieback

fette: Scheiben

burro: Butter

miele, *il*: Honig

metterci: hier: (Zeit) benötigen

saltare: hier: überspringen

fare merenda: eine kleine Zwischenmahlzeit einnehmen

merenda: Zwischenmahlzeit, Snack

a posto: in Ordnung

in ogni caso: auf jeden Fall

a quell'ora lì: in etwa: zu dieser Zeit etwa

D2pane, *il*: Brot

biscotti: Kekse

cereali, *i* (sg. il cereale): Getreideflocken wie Cornflakes z.B.**D3**

spettacolo: Theaterstück

D4

cuocere (p.p. ha cotto): kochen

cottura: Kochzeit

da mangiare: zum Essen

un quarto d'ora: eine Viertelstunde

E1

affettare: aufschneiden

friggere (p.p. ha fritto): frittieren

mescolare: mischen

grattugiare: reiben

salame, *il*: Salami**E2**

pentola: Topf

tegame, *il*: Pfannecavatappi, *il*: Flaschenöffnercolapasta, *il*: Nudelsieb

grattugia: Reibe

tagliere, *il*: Schneidebrett

pentola a pressione: Dampftopf, Schnellkochtopf

pressione: Dampf

mestolo: Schöpflöffel

E3

finora: bis jetzt

apprezzato: geschätzt

prodotti: Produkte

alimentari (sg. alimentare): Lebensmittel-

occasione: Gelegenheit

Conosciamo l'Italia**Gli italiani a tavola**

a tavola: zu Tisch

apprezzare: schätzen

buona cucina: gute Küche

popoli: Völker

arabo: arabisch

austriaci: österreichische

ricette: Rezepte

pizzerie: Pizzerien

Parmigiano Reggiano: Parmesan der höchsten Qualitätsstufe

esportare: exportieren

nel lontano 1292: im entfernten 1292

leggenda: Legende

Cina: China

Etruschi: Etrusker

Medioevo: Mittelalter

introdurre (p.p. ha introdotto): einführen

magistri: Meister

diffondersi (p.p. si è diffuso): sich verbreiten

Egizi: Ägypter

focaccia: Art Pizzabrot

sorta: Art

rotondo: rund

sottile: dünn

Rinascimento: Renaissance

poveri: Arme

arricchire - arricchisco: anreichern

classi, *le* (sg. la classe): Klassen, Schichten

ricco: reich

regina: Königin

desiderio: Wunsch

pizzaiolo: Pizzabäcker

tricolore: dreifarbig

bandiera: Fahne

basilico: Basilikum

conquistare: erobern

teorie: Theorien

origini, *le* (sg. l'origine): Ursprünge

considerare: erachten

invenzione: Erfindung

del tutto: gänzlich

La pasta**1.**

istruzioni: Anweisungen

ingredienti, *gli* (sg. l'ingrediente): Zutaten

gr. (grammi): Gramm

pancetta: Bauchspeck

grattugiato: grieben

olio: Öl (Olivenöl)

extravergine: kaltgepresst

sbattere: schlagen

parmigiano: Parmesan

tagliare: schneiden

a cubetti: in kleine Würfel

cubetti: kleine Würfel, Würfelchen

fateli: lasst sie

rosolare: andünsten

alluminio: Aluminium

aggiungere: hinzufügen

moderato: mäßig

serviteli: serviert sie

scolateli: gießt sie ab

scolare: abgießen

mescolateli: mischt sie

condimento: hier: Soße

2.

gnocchi: kleine Kartoffelklößchen

fusilli: Spiralnudeln

Dove mangiano gli italiani...

richiedere: verlangen, erfordern

secco: trocken

parecchie: ziemlich viele

alternative: Alternativen

qualsiasi: jeglich/-e

trattorie: Art italienische Wirtshäuser

varietà, *la*: Vielfaltambiente, *l'* (*m.*): Raum, Umgebung

economico: günstig

osterie: Gastwirtschaften

frequentato: besucht

per mancanza di tempo: aus Zeitmangel

mancanza: Mangel

paninoteca: Bar, in der belegte Brötchen verkauft werden

nutritivo: nahrhaft

Autovalutazione

possesso: Besitz

attimo: Moment

brioche, *la*: Brioche, Plundergebäck**ARBEITSBUCH****2**Brasile, *il*: Brasilien

conto: Konto

3
lavanderia: Wäscherei, Reinigung
fare visita: Besuch abstatten
visita: Besuch
4
occhiali: Brille
5
matrimonio: Hochzeit
6
al più presto: so schnell wie möglich
passaporti: Pässe
8
ormai (avv.): <i>hier:</i> mittlerweile
fiori, i (sg. il fiore): Blumen
rose: Rosen
indirizzo: Adresse
9
filosofia: Philosophie
liceo: Gymnasium
10
totocalcio: Fussballtoto
11
geloso: eifersüchtig
giù: runter
13
per niente: überhaupt nicht
specialmente (avv.): besonders
15
pittore: Maler
16
Unione Europea: Europäische Union
unione: Union
europeo: europäisch
affittare: mieten
guidare: <i>hier:</i> Auto fahren
patente, la: Führerschein
17
prodotti: Produkte
18
provare: <i>hier:</i> empfinden
successo: Erfolg
Test finale
B
in genere: gewöhnlich
metà: Hälfte
UNITÀ 7 Al cinema
LEHRBUCH
Per cominciare 2
attrice, l' (f.): Schauspielerin
segreto: Geheimnis
psicologo: Psychologe
A1
peccato: <i>hier:</i> schade
thriller, il: Thriller
psicologico: psychologisch
di quelli che piacciono a te von denen, die dir gefallen
mannaggia: verflucht
racconta un po': erzähl' mal
fino a quando: bis
un altro: ein anderer
sparire- sparisco: verschwinden
scusa pronta: fertige Ausrede
manager: Manager
contratto: Vertrag
squillare: klingeln
praticamente (avv.): praktisch
doppia vita: Doppelleben
adrittura: sogar
sposarsi: heiraten
matrimonio: Hochzeit
A3
comportarsi: sich verhalten

A4
distratto: abgelenkt
girare delle scene: Szenen drehen
girare: <i>hier:</i> drehen
scene: Szenen
per niente: überhaupt nicht
in realtà: in Wirklichkeit
realtà: Wirklichkeit
A6
imperfetto: ~Imperfekt
A7
cioccolatini: Pralinen
ospiti, gli (sg. l'ospite): Gäste
suggeri: Schwiegereltern
rimanere a bocca aperta: mit offenem Mund da stehen
A8
porre: legen
tradurre: übersetzen
B1
risate: Gelächter, Lachen
ripensare: zurückdenken
ci penso: ich denke daran
occhiali: Sonnenbrille
forte: stark
costume da bagno, il: Badehose (Badeanzug bei Frauen)
B2
evento: Ereignis
ricordi: du erinnerst
B3
da giovane: als ich jung war
nervoso: nervös
frigorifero: Kühlschrank
a lungo: lange
Vaticano, il: Vatikan
suonare: klingeln
B4
vecchio amico: alter Freund
B5
portava i jeans: er trug Jeans
jeans, i: Jeans
maglietta: T-Shirt
celeste: hellblau
era seduto su una Vespa: er saß auf einem Motorroller
Vespa, la: Vespa
in continuazione: ununterbrochen
compagnia: Gesellschaft
timido: schüchtern
stare insieme: zusammen sein
felice: glücklich
in giro: unterwegs
deserto: verlassen
impaziente: ungeduldig
pendente: schief
B7
duro lavoro: harte Arbeit
duro: hart
risultato: Ergebnis
chiaro: klar
C1
*tragedia: Tragödie
*commedia: Komödie
*un granché: nichts Besonderes
*neppure (avv.): auch nicht
*eppure: aber, aber doch
*critiche: Kritiken
*mezz'ora: halbe Stunde
C4
trapassato prossimo: ~Plusquamperfekt

C5
per cena: zum Abendessen
D1
regista: Regisseur
tant'è vero che: dafür spricht, dass
premio: Preis
regia: Regie
Festival di Cannes: Festival von Cannes
geniale: genial
sicuramente (avv.): sicher
D2
stimare: schätzen
genere, il: Art, Genre
gialli: Krimis
fantascienza: Sciencefiction
avventura: Abenteuer
personaggio: Persönlichkeit
accordo: Einverständnis
disaccordo: Uneinigkeit
E2
stampa: Presse
pubblicità: Werbung
Conosciamo l'Italia
Il cinema italiano moderno
autobiografico: autobiographisch
paradiso: Paradies
paese, il: <i>hier:</i> Dorf
anni '50: fünfziger Jahre
pianista: Pianist
oceano: Ozean
Mediterraneo: Mittelmeer
paura: Angst
parodia: Parodie
attraverso: <i>hier:</i> mittels
interpretare: <i>hier:</i> darstellen
caimano: Kaiman
postino: Postbote
affascinante: faszinierend
poeta, il: Poet
cileno: aus Chile stammend
successo: Erfolg
ladro: Dieb
nemico: Feind
ciclone, il: Zyklon
trio: Trio
realizzare: realisieren
di grande successo: von großem Erfolg
rappresentare: darstellen
comico: Komiker
fenomenale: phänomenal
showman: Showman
televisivo: Fernseh-
battere: schlagen
record: Rekord
incasso: Einnahme
stecchino: Zahnstocher; <i>hier:</i> Eigenname
mostro: Monster
tigre, la: Tiger
regalare: schenken
colonna sonora: Filmmusik
straordinaria: außergewöhnlich
bellezza: Schönheit
talento: Talent
sta facendo: sie macht gerade
internazionale: international
Il grande cinema italiano
interpreti, gli (sg. l'interprete): Darsteller
volti: Gesichter
ignoti: unbekannt
divorzio: Scheidung
all'italiana: auf die italienische Art, auf italienisch
candidato all'Oscar: Oscar-Kandidat